



# GEMEINDE WOHLenschWIL

## INFO 2012/11

10. Dezember 2012/jo  
Auflage: 685 Exemplare

[www.wohlenschwil.ch](http://www.wohlenschwil.ch)  
[gemeinderat@wohlenschwil.ch](mailto:gemeinderat@wohlenschwil.ch)  
056 481 70 50



Frohe Festtage

### INFO 2013/01

Das erste INFO im neuen Jahr wird am 17. Januar 2013 an alle Haushaltungen verteilt (Redaktionschluss 8. Januar 2013).

### Entsorgungstermine

- Über die **Feiertage verschieben sich die Kehrriechtabfuhren auf Freitag, 28. Dezember 2012** (statt Mittwoch, 26. Dezember) und **auf Freitag, 4. Januar 2013** (statt Mittwoch, 2. Januar 2013). Der Kehrriech ist an den beiden Abfuhrtagen je **bis spätestens 11.00 Uhr** bereit zu stellen.
- **Die Christbäume** - von jeglichem Schmuck gesäubert - können nach den Feiertagen in der Grüngutmulde bei der Entsorgungsstelle Moosweg entsorgt werden.
- Am **Samstag, 12. Januar 2013, 11.00 bis 11.30 Uhr**, werden bei der Entsorgungsstelle "Moosweg" wiederum **Alteisen und kleine Mengen Bauschutt / Gartensteine** kontrolliert entgegengenommen. Bitte kein Material vor bzw. nach dieser Zeit deponieren.
- Kaffeeliebhaber/innen in unserer Gemeinde können die gebrauchten Nespresso-Kaffeekapseln aus Aluminium bei den beiden **Sammelstellen „Dorfplatz Büblikon“** und **„Schulhausplatz“** entsorgen.

### Der Christbaumverkauf

erfolgt wiederum durch den **VOLG-Laden Wohlenschwil vom Freitag, 14. Dezember bis Freitag, 21. Dezember 2012** während den Ladenöffnungszeiten. Es besteht eine grosse Auswahl an schönen und preisgünstigen Christbäumen. Ein zusätzlicher Verkauf findet am Samstag, 15. Dezember 2012, von 10.00 bis 12.00 Uhr, beim Forstwerkhof Birret Holz statt.

### Brennholzbestellung

Um eine termingerechte Aufrüstung sicherzustellen, ist das Brennholz („grün“ oder „trocken“) **bis 31. Dezember 2012 zu bestellen**. Die Zuteilung der Holz-Nummer erfolgt spätestens bis Mitte April 2013. Für Auskünfte steht Förster Sandmeier Tel. 056 225 22 20 zur Verfügung.

### Die Gemeindeverwaltung

bleibt vom **Montag, 24. Dezember 2012 bis Sonntag, 6. Januar 2013 geschlossen**. Die ausfallende Arbeitszeit wurde vorgeholt. Es besteht ein **Pikettdienst für Todesfälle**. Über die Telefonnummer **056 481 70 50** erhalten Sie weitere Informationen. Das für unsere Gemeinde zuständige Allg. Bestattungsinstitut Harfe GmbH, Dorfstrasse 2, 5405 Baden-Dättwil, ist unter Tel. 056 493 23 13 erreichbar.

### Einladung zum Adventskonzert Schule

Unsere Schule lädt die Bevölkerung zum besinnlichen Adventskonzert auf **Sonntag, 16. Dezember 2012, 17.00 Uhr**, Pfarrkirche Wohlenschwil, ein. Die Schülerinnen und Schüler freuen sich auf einen Grosseaufmarsch.

### Einladung zum Neujahrsapéro

Die Einwohnerinnen und Einwohner unserer Gemeinde werden herzlich zum Neujahrsapéro auf **Mittwoch, 2. Januar 2013, 11.00 Uhr**, Halle blau, eingeladen.

Die Veranstaltung wird durch eine kurze Neujahrsansprache von Frau Gemeindeammann Schibli und durch wunderschöne Volkstänze der Volkstanzgruppe Reusstal und deren Kindergruppe, musikalisch begleitet durch das Trio Arwyna, umrahmt. Insbesondere für Personen, die neu in unsere Gemeinde zugezogen sind, bietet sich an diesem Anlass die Gelegenheit des sich Kennenlernens und die Möglichkeit, mit Behördenmitgliedern ins Gespräch zu kommen. Gemeinderat und Volkstanzgruppe Reusstal freuen sich, die Bevölkerung möglichst zahlreich begrüßen und die guten Wünsche fürs 2013 persönlich überbringen zu dürfen. Übrigens haben wir uns für den Apéro dieses Mal etwas Spezielles einfallen lassen. Lassen Sie sich überraschen.

### Raclette für's „Traumschiff“

Am Wochenende nach den Winterferien ist es wieder soweit: Der Spielplatzverein „Traumschiff“ lädt die Bevölkerung am **Samstag, 23. Februar 2013** zum Raclette-Plausch à discrétion ein. Als Höhepunkt gibt es um 16.00h in der Mehrzweck-Halle blau ein Konzert für die ganze Familie mit dem bekannten Liedermacher Linard Bardill. Kombitickets für Raclette (ab 17.30h) mit Konzert gibt es online unter [www.spielplatz-wohlenschwil.ch](http://www.spielplatz-wohlenschwil.ch). Zu familienfreundlichen Preisen können Sie mit Kind und Kegel essen gehen, alte Bekanntschaften auffrischen und mit Freunden die gute Stimmung geniessen, während die Kinder in der Betreuungsecke ihren Spass haben. Wer Lust hat, bei den Vorbereitungen mitzuhelfen, meldet sich bitte bei Stefano Martin (Tel. 079 287 86 11). Der Spielplatzverein dankt allen Helfern, die sich für diesen Anlass zur Verfügung stellen sowie allen Spendern, die den Fortbestand unseres „Traumschiffs“ sichern helfen.

### Senioren/innen-Nachmittag 2013; Voranzeige

Die 65-jährigen und älteren Einwohner (Jahrgang 1948 und älter, es sind aktuell 207 Personen) sind bereits heute zum traditionellen Seniorennachmittag auf **Mittwoch, 27. Februar 2013, 14.00 Uhr, Halle blau**, eingeladen. Die Landfrauen haben auch dieses Mal wieder einige Überraschungen auf Lager. Einladungen werden gegen Ende Januar 2013 zugestellt.

## Bauwesen

In Gutheissung einer Sammel-Einwendung bzw. Einsprache von neun Personen, wurde das Baugesuch der Eheleute René und Silvia Meier-Barrer, Wohlenschwil, für ein Grotto mit Restaurantbetrieb, mit beschränkten Öffnungszeiten, Wohnzone W2, Sonnenweg, Wohlenschwil, abgewiesen (u.a. nicht zonenkonform, Immissionen, Parkierung etc.). Eine von der gemeinderätlichen Verhandlungsdelegation ins Spiel gebrachte Verständigungslösung fand keine Gnade vor den Einwendern bzw. Nachbarn.

## Regionalpolizei

Die Regionalpolizei Rohrdorferberg-Reusstal leistete im Oktober 2012 in Wohlenschwil insgesamt 26 Arbeitsstunden für Patrouillen, Prävention, Kontrollen. Die Repol musste zu zwei Sondereinsätzen ausrücken (Meldung Schlägerei / alkoholisierten Mann zu seinem Domizil weisen). Auf der Dorfstrasse Bübliikon (Tempo 30), wurde am Dienstag, 16. Oktober 2012, von 16.30 bis 18.00 Uhr, eine Geschwindigkeitskontrolle durchgeführt. Von 121 gemessenen Fahrzeugen waren 19 bzw. 15.7 % Übertretungen zu verzeichnen. Die höchst gemessene Geschwindigkeit lag bei 47 km/h.

## Ergebnis Herbstsammlung Pro Senectute

Die Bevölkerung der Gemeinde Wohlenschwil hat ein Herz für ältere Menschen. Die diesjährige Haussammlung der Stiftung für das Alter, unter der Leitung von Frau Josefina Heldner, ergab in unserer Gemeinde mit **Fr. 6'839.00** (VJ Fr. 6'161.00) ein neues Rekordergebnis. Dieses schöne Ergebnis konnte dank grosszügiger Spendefreudigkeit der Bevölkerung und Dank dem grossen Einsatz von **Sammlerinnen** erreicht werden. Allen Spenderinnen und Spendern sowie auch den Sammlerinnen herzlichen Dank und vergelts Gott.

## Gemeindetermine 2013 auf einen Blick

Seniorenachmittag	Mi	27.02.2013
Spaghettessen Schule	Sa	02.03.2013
1. Volksabstimmung	So	03.03.2013
Stifterversammlung Alte Kirche	Fr	12.04.2013
GV Spitex Heitersberg	Do	25.04.2013
Entrümpelungstag	Sa	04.05.2013
Gemeindeversammlung	Mi	22.05.2013
1. Kulturanlass Alte Kirche	Sa	25.05.2013
2. Volksabstimmung	So	09.06.2013
2. Kulturanlass Alte Kirche	Fr	21.06.2013
Empfang Sportverein vom Eidg.	So	23.06.2013
Bier- und Grillfest, MS MeWo	Mi	03.07.2013
Bundesfeier (Org. Freischützen)	Do	01.08.2013
Anmeldefrist Kommunalwahlen	Fr	09.08.2013
3. Kulturanlass Alte Kirche	Fr	23.08.2013
Seniorenausflug	Di	03.09.2013
4. Kulturanlass Alte Kirche	Mi	11.09.2013
3. Volksabstimmung+1.WG Wahlen	So	22.09.2013
5. Kulturanlass Alte Kirche	Fr	18.10.2013
Feuerwehr-Schlussübung	Fr	25.10.2013
Martinianlass Schule	Di	12.11.2013
Gemeindeversammlung	Fr	22.11.2013
4. Volksabstimmung+2.WG Wahlen	So	24.11.2013

## Gemeinderat Ressortverteilung

Der Gemeinderat hat am 19. November 2012 die Ressortverteilung für den Rest der Amtsperiode 2010/13 vorgenommen. Nach kurzer Diskussion wurde innerhalb des Gemeinderates eine kollegiale Lösung getroffen. Gemeinderat Hauri hat die Ressorts des zurückgetretenen Gemeinderates Roland Ruckstuhl übernommen. Alle anderen Ressorts bleiben unverändert (siehe [www.wohlenschwil.ch](http://www.wohlenschwil.ch)).

## Kulturelle Veranstaltungen 2012 – Rückblick

Bei den diesjährigen fünf kulturellen Anlässen in der Alten Kirche waren 374 Eintritte zu verzeichnen, wobei der Anlass mit „Frölein Da Capo“ mit 158 Eintritten seit Jahren der bestbesuchte Anlass war. Zusätzlich haben rund 120 SchülerInnen das Kindertheater am 14.9.2012 besucht. Dem Betriebsaufwand von Fr. 22'677.86 stehen Einnahmen von Fr. 15'775.00 gegenüber, d.h. für Eintritte Fr. 8'400.00, Beitrag Kuratorium Fr. 2'600.00, Schule für Kinderprogramm Fr. 1'775.00, Sponsoren Fr. 2'700.00, Mägenwil für Programme Fr. 300.00. Mit dem verbleibenden Ausgabenüberschuss von Fr. 6'902.85 wird der Gemeindebeitrag bzw. die Defizitgarantie von Fr. 7'000.00 nicht in vollem Umfang beansprucht. Seit Beginn der Kulturveranstaltungen im Jahre 1980 haben insgesamt 10'198 Personen die Kulturanlässe in der Alten Kirche besucht, was einem Durchschnitt von 68 Besuchern pro Veranstaltung entspricht. Der Gemeinderat gratuliert dem KUKO-Team zum Erfolg und bedankt sich für die in diesem Jahr geleistete Arbeit bestens.

## Kulturelle Veranstaltungen 2013 – Ausblick

**Sa, 25.05.2013, 18.30 Uhr**  
Apéro ab 18.00 Uhr

**Bolivianischer Abend mit Aruma de Bolivia**  
Paella-Showkochen mit bolivianischer Live-Musik

**Fr, 21.06.2013, 20.15 Uhr**

**Lang – länger – am kurzweiligsten**  
Poesie in Wort und Klang am längsten Tag des Jahres mit Erwin Messmer (Lyrik) und Jürg Brunner (Klavier)

**Fr, 23.08.2013, 20.15 Uhr**

**Pierre Favre - Philipp Schaufelberger**  
Klangräume mit Perkussion und E-Gitarre

**Mi, 11.09.2013, 20.15 Uhr**

**Andreas Thiel**  
mit der Politsatire „Macht“

**Fr, 18.10.2013, 20.15 Uhr**  
Dopéro anschliessend

**DuoCalva**  
„Heute Abend: Zauberflöte! Grosse Oper für zwei Celli“

Eintritt für die Veranstaltungen Fr. 25.-, Jugendliche bis 16 Jahre Fr. 10.- (Ausnahme: 25. Mai 2013).  
Keine Parkplätze bei der Alten Kirche. Bitte benützen Sie die Parkplätze beim Gemeindehaus.

### Trink- und Bachwasserkontrollen

Das Amt für Verbraucherschutz hat Ende November 2012 Untersuchungen des Trink- und Bachwassers vorgenommen. Bei der Quelle bzw. Brunnstube Sternen lag der Nitratgehalt bei 19 mg/l. Die Qualität des Wassers war in Ordnung. Die Proben der Bachwässer zeigten folgende Nitratwerte:

<i>Laubisbach, Höhe PW Froberg</i>	<i>21 mg/l</i>
<i>Laubisbach, Höhe Bildhauerhüsli</i>	<i>22 mg/l</i>
<i>Höhlebach, Nähe Sternen</i>	<i>21 mg/l</i>
<i>Schwarzgraben, Nähe Hochstrasser</i>	<i>22 mg/l</i>

Die Nitratwerte der Bachwässer lagen innerhalb des Qualitätsziels von 25 mg/l.

### Werterhalt von privaten Abwasseranlagen

Auf der Website [www.wohlenschwi.ch](http://www.wohlenschwi.ch) oder bei der Gemeindekanzlei kann das Merkblatt "Werterhalt Ihrer privaten Abwasseranlagen" heruntergeladen bzw. bezogen werden. Die Vergangenheit hat gezeigt, dass oftmals Unklarheiten über die Eigentumsverhältnisse der Hausanschlussleitungen bestehen. Auch das Wissen über notwendige Unterhaltsarbeiten und Instandhaltungen fehlt vielfach. Dieses Unwissen führt dazu, dass die Hausanschlussleitungen teilweise in einem schlechten Zustand sind. Schadhafte Kanalisationen können zu Problemen und Grundwasserverschmutzungen führen. Der Eigentümer ist dafür haftbar und es können sehr hohe Kosten entstehen. Die Erneuerung von Hausanschlüssen und deren Sanierung soll fachgerecht ausgeführt werden. Die Hausanschlüsse sollen mit geringem Aufwand inspiziert und unterhalten werden können. Nur so erreichen sie eine Lebensdauer von über 50 Jahren. Den Hauseigentümern soll bewusst werden, dass Gesetze und Richtlinien sie zum Werterhalt ihrer Hausanschlussleitung verpflichten. Sie sollen wissen, an wen sie sich bei Fragen wenden können.

### Neue Rechtsbestimmungen per 1. Januar 2013

**Die Vormundschaftsbehörde heisst künftig Erwachsenenschutzbehörde. Diese Behörde ist nicht mehr der Gemeinderat, sondern neu das Familiengericht als Abteilung am Bezirksgericht.**

Anstelle der heutigen standardisierten Massnahmen im Erwachsenenschutz (Vormundschaft, Beiratschaft, Beistandschaft) wird es künftig nur noch Beistandschaften geben, welche neu entsprechend den individuellen Bedürfnissen der betreffenden Person ausgestaltet werden. Das Selbstbestimmungsrecht der betroffenen Person erhält eine stärkere Bedeutung.

Für die Gemeinde Wohlenschwil liegt die Zuständigkeit neu beim Bezirksgericht Baden, Abteilung Familiengericht, Mellingerstrasse 2a, 5400 Baden, Tel. 056 200 13 95.

Unsere Gemeinde arbeitet weiterhin mit der Amtsvormundschaft Fislisbach zusammen, welche die Berufsbeistände stellt.

Formulare für Gefährdungsmeldungen können ab Januar 2013 unter [www.wohlenschwil.ch](http://www.wohlenschwil.ch) heruntergeladen werden. Diese sind inskünftig direkt dem Familiengericht zuzustellen.

**Die Änderung des Zivilgesetzbuchs verwirklicht die Gleichstellung der Ehegatten im Bereich der Namens- und Bürgerrechtsregelung.** Damit wirkt sich die Eheschliessung grundsätzlich nicht mehr auf den Namen und das Bürgerrecht der Eheschliessenden aus. Jeder Ehegatte behält seinen Namen und sein Bürgerrecht. Die Brautleute können aber anlässlich der Eheschliessung erklären, dass sie den Ledignamen der Braut oder des Bräutigams als gemeinsamen Familiennamen tragen wollen. Die gleiche Möglichkeit steht inskünftig auch gleichgeschlechtlichen Paaren offen, die ihre Partnerschaft eintragen lassen.

Das Kind verheirateter Eltern erhält entweder deren gemeinsamen Familiennamen oder - falls diese verschiedene Namen tragen - jenen ihrer Ledignamen, den sie bei der Eheschliessung zum Namen ihrer gemeinsamen Kinder bestimmt haben. Sind die Eltern nicht miteinander verheiratet, so erhält das Kind den Ledignamen der Mutter. Bei gemeinsamer elterlicher Sorge können die Eltern erklären, dass das Kind den Ledignamen des Vaters tragen soll.

**Per 31. Dezember 2012 werden die Militärsektionen abgelöst.** Die militärische Stammkontrollführung wird ab dem 1. Januar 2013 über das kantonale Einwohnerregister und die speziell dafür geschaffene Datendrehscheibe sichergestellt. Damit endet im Kanton Aargau eine über 170-jährige Erfolgsgeschichte. Die Wehrpflichtigen müssen sich betreffend ihrer Meldepflicht bei Wohnsitzwechsel, bei Fragen zum Orientierungstag und zur Rekrutierung, bei einem bevorstehenden Auslandsaufenthalt, bei Dienstverschiebung, Fragen zur Wehrpflichtersatzabgabe, zur persönlichen Ausrüstung und zur Schiesspflicht an das Departement Gesundheit und Soziales des Kantons Aargau, Abteilung Militär u. Bevölkerungsschutz, Rohrerstrasse 7, Postfach, 5001 Aarau, Mail [kreiskdo.amb@ag.ch](mailto:kreiskdo.amb@ag.ch), Internet [www.ag.ch/dgs](http://www.ag.ch/dgs), wenden. Informationen zu den militärischen Aufgeboten finden Sie weiterhin unter [www.armee.ch/wk](http://www.armee.ch/wk) oder auf dem Aufgebotsplakat im Anschlagkasten der Gemeinde. Bei der Gemeindekanzlei kann ein Merkblatt "Informationen für Wehrpflichtige" bezogen werden.

**Mit dem teilrevidierten Pflegegesetz ergeben sich Änderungen im Bereich der stationären Langzeitversorgung und der Hilfe und Pflege zu Hause.** Wesentlich sind die Patientenbeteiligung von 20 Prozent bei der Hilfe und Pflege zu Hause, die Festlegung der Restkosten im Rahmen der kantonalen Tarifordnung, die Möglichkeit der Limitierung von Taxen, die vom branchen- oder ortsüblichen Niveau abweichen, sowie die Verpflichtung der Pflegeheime, sich über Rechtmässigkeit und Wirtschaftlichkeit der erhobenen Tarife und Taxen auszuweisen.

**Per 1. Januar 2013 werden die AHV- und IV-Renten der aktuellen Preis- und Lohnentwicklung (Mischindex) angepasst.** Die minimale AHV/IV-Rente steigt von CHF 1'160 auf CHF 1'170 pro Monat, die Maximalrente von CHF 2'320 auf CHF 2'340 und die max. Ehepaarrente auf CHF 3'510.

## Termine bis anfangs Januar 2013 auf einen Blick

Do	13.12.	07.00	Rorategottesdienst, anschl. Zmorge, für Kinder; <i>Kath. Kirchgemeinde WoMä</i>	Pfarrkirche/Pfarreiheim
Do	13.12.	08.30 - 11.30	Beratung mit Voranmeldung; <i>Mütter- und Väterberatung</i> Eltern mit Kindern von 0-5 Jahren, Tel. 056 437 18 40	Mellingen, im Grüt 3
Sa	15.12.		Jahresschlusschock; Musikverein MäWo	gemäss Einladung
Fr - Fr	14.12. - 21.12.		<b>Christbaumverkauf</b> (während VOLG-Ladenöffnungszeiten)	VOLG-Laden, Wohlenschwil
Sa	15.12.	18.30	Gottesdienst mit <i>Jugendchor WoMä</i>	Tägerig, Pfarrkirche
So	16.12.	09.15	Gottesdienst mit <i>Jugendchor WoMä</i>	Pfarrkirche
So	16.12.	10.30	Gottesdienst mit <i>Jugendchor WoMä</i>	Mellingen, Pfarrkirche
So	16.12.	17.00	<u>Die Schule MeWo präsentiert:</u> <b>Adventskonzert</b>	Pfarrkirche
So	16.12.	17.00	KiK-Weihnachten; <i>Ref. Kirchg'de Mellingen u. Umg.</i>	Mellingen, Ref. Kirche
Di	18.12.	gz Tag	75. Geburtstag; Baer Jürgen; <i>Pro Senectute Ortsvertret.</i>	Haldenstrasse 20
Mi	19.12.	08.30 - 11.00	Kinderkleider- und Spielwarenborse „Zwerggehögli“ <a href="http://www.zwergehoegli.ch">www.zwergehoegli.ch</a>	Gemeindehaus UG
Do	20.12.	14.30 - 17.30	Beratung ohne Voranmeldung; <i>Mütter- und Väterberatung;</i> <i>Wiegen und Messen 14.30 – 17.00 Uhr</i>	Mellingen, im Grüt 3
Fr	21.12.	20.00	Schlusschock mit Marsch zur Waldhütte; <i>Männerturnen</i>	Tpt. GH / Waldhütte
Sa	22.12.	16.00	Waldweihnacht; MTW-Biker-Team	Waldhütte
Mo	24.12.	17.00	Familienweihnachtsfeier; <i>Ref. Kirchgemeinde Mellingen</i>	Mellingen, Ref. Kirche
Mo	24.12.	17.00	Familienweihnachtsfeier; <i>Kath. Kirchgemeinde WoMä</i>	Pfarrkirche
Mo	24.12.	22.30	Christmesse mit Kirchenchor; <i>Kath. Kirchgemeinde WoMä</i>	Pfarrkirche
Mo - So	24.12.2012 - 06.01.2013		<b>Gemeindeverwaltung über Festtage geschlossen</b> <i>Pikettdienst über Tel. Beantworte 056 481 70 50</i>	Gemeinde
Di	25.12.	11.00	Weihnachtsgottesdienst mit Kirchenchor-Plusquartett; <i>Kath. Kirchgemeinde WoMä</i>	Pfarrkirche
bis	31.12.		<b>Brennholz-Bestellfrist</b>	Forstamt Birretholz
Di	01.01.	10.30	Neujahrsgottesdienst mit Kirchenchor; <i>Kath. Kirchg'de</i>	Pfarrkirche
Mi	02.01.	11.00 - 12.00	<b>Die Bevölkerung ist eingeladen zum Neujahrsapéro</b> <i>mit Volkstanzgruppe Reusstal</i>	Halle blau
Mi	02.01.	16.00	Bärzeli-Marsch; <i>MTW Männerturnen mit Anhang</i>	Tpt. Gemeindehaus
Mo - Do	07.01. - 10.01.	18.00 - 20.30	Sternsingen; <i>Jungwacht/Blauring WoMä</i>	Gemeinde
Di	08.01.	09.00 - 11.00	Basteln, Liedli, Spielen; für Kinder von 0-4 J. mit Eltern; <i>Chrabelgruppe Sunnestrahl</i>	Pfarreiheim
Mi	09.01.	08.30 - 11.00	Kinderartikelborse Zwerggehögli; <a href="http://www.zwergehoegli.ch">www.zwergehoegli.ch</a>	UG Gemeindehaus
Do	10.01.		<b>Kleidersammlung „Solitex“</b>	Gemeinde
Do	10.01.	08.30 - 11.30	Beratung mit Voranmeldung; <i>Mütter- und Väterberatung</i> Eltern mit Kindern von 0-5 Jahren, Tel. 056 437 18 40	Mellingen, im Grüt 3
Do	10.01.	16.30 - 17.30	Turnen für Eltern + Kind (3-4 Jahre); <i>ELKI-Turnen</i> mit Kinderhütedienst	Halle blau / Halle blau MZR gross
Do	10.01.	20.00	Vereinsversammlung; <i>Feuerwehrverein MeWo</i>	Mellingen, im Grüt 3
Fr	11.01.	gz Tag	<b>80. Geburtstag Karl Fleischmann; herzliche Gratulation</b>	Floraweg 4
Fr	11.01.	19.30	Generalversammlung; <i>Sportverein</i>	gemäss Einladung
Sa	12.01.	11.00 - 11.30	<b>Entsorgen</b> Alteisen, Kleinmengen an Steinen und Bauschutt sowie Beratung in Entsorgungsfragen	Entsorgungsstelle Moosweg, Büblikon
Sa	12.01.	17.00	Generalversammlung; Kirchenchor WoMä	Fislisbach, Linde



*Wir bedanken uns bei der Einwohnerschaft für die angenehme Zusammenarbeit und das uns entgegengebrachte Vertrauen im vergangenen Jahr herzlich. Besonders danken wir unserem Gemeindeteam, d.h. allen Kommissionsmitgliedern, Behördenvertreter/innen, nebenamtlich tätigen Personen, den Vereinen und Institutionen, sowie allen „Heinzelmännchen“, welche sich für das Gemeinwohl eingesetzt haben. Wir wünschen Ihnen frohe, erholsame Festtage und im neuen Jahr beste Gesundheit, viel Zuversicht und Lebensfreude.*

*Gemeinderat und Gemeindepersonal*